FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Ontario — District No. 54 Dundas — S. District No. 7 — {Polling sub-division / Subdivision de votation} No. 5 — {in / dans} Williamsburg Tp. {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 13

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par — Myron & VanAllen — {Enumerator. / Enumérateur.} 28 April

Page 13

Numbered in the order of Visitation. Numérotés dans l'ordre des Visites.		Personal Description. Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. Infirmités.	
Dwelling House. Demeure.	Family or Household. Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. Sexe.	Colour. Couleur	Relationship to head of family or household. Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. Mois et date de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire de naissance.	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajouter "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée du commerce, ajouter "r" pour retiré.)	Living on own means. Rentier.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify by "f" for factory and by "h" for home, in each case as may be.) Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Mettre "f" pour fabrique et "m" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in house. Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other employment than trade in factory or home. Mois employé à d'autre emploi que celui de son métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade) $. Gages supplémentaires. (Provenant d'autre source que son occupation principale) $.	Months at school in year. Mois à l'école durant l'année.	Can read. Sachant lire.	Can write. Sachant écrire.	Can speak English. Sachant parler Anglais.	Can speak French. Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
		" Robert H	M	W	son	S	14 June	1877	23	O.	R			Canadian	Pr	Farmer	✓											1	1	1		English		1
		" Nellie L.	F	W	Daughter	S	11 April	1880	20	O.	R			"	Pr													1	1	1		"		2
		" Mary M	F	W	Daughter	S	7 Aug	1889	11	O.	R			"	"													1	1	1		"		3
139	140	Christian Elvia	F	W	Head	W	17 Aug	1837	63	Ireland			Irish	"	English	Cook Dining Car	✓		1	½								1	1	1		"		4
140	141	Smith. George	M	W	Head	M	11 April	1865	35	O.	R		English	"	Meth	Boat	✓		1	½								1	—	1		"		5
		" Rosy	F	W	wife	M	15 May	1864	36	O.	R		"	"	"													1	—	1		"		6
		" Albert C	M	W	son	S	31 March	1885	16	O.	R		"	"	"	Farmer son	✓											—	—	—		"		7
		" Allen	M	W	son	S	10 June	1888	12	O.	R		"	"	"	—												10	1	1	1		"		8
		" Mertie	F	W	Daughter	S	15 Jan	1891	10	O.	R		"	"	"	—											½	10	1	1	1		"		9
		" Lovey	F	W	Daughter	S	15 Jan	1891	10	O.	R		"	"	"	—											½	10	1	1	1		"		10
137	142	Appleton Fredrick	M	W	Head	M	14 Nov	1870	30	O.	R		"	German	"	Boat	✓			1	½							—	—	1		"		11
		" Ettie	F	W	wife	M	29 March	1873	28	O.	R		"	"	"	—													½	1	1		"		12
138	143	Helmer Tina C	M	W	Head	M	17 Oct	1826	75	O.	R		"	German	"	Prer	Farmer R	✓											1	1	1		"		13
		" Angline	F	W	wife	M	12 Oct	1830	69	O.	R		"	"	"	—													1	1	1		"		14
139	144	Leland William	M	W	Head	M	19 May	1862	38	O.	R		"	Irish	"	Prer	Painter	✓			1								1	1	1		"		15
		" Sarah A	F	W	wife	M	24 Oct	1856	42	O.	R		"	"	"	—													1	1	1		"		16
		" Howard H	M	W	son	S	5 Nov	1889	11	O.	R		"	"	"	—												10	1	1	1		"		17
		" Thomas L.	M	W	son	S	28 Oct	1891	9	O.	R		"	"	"	—												10	1	1	1		"		18
		" Mertie C.	F	W	Daughter	S	15 July	1894	½	O.	R		"	"	"	—											½	10	1	1	1		"		19
		Mullen. Grace A	F	W	Sister in law	S	13 Nov	1869	31	O.	R		"	"	"	—													1	1	1		"		20
139	145	Robinson. James	M	W	Head	M	4 Feb	1856	45	O.	R		Scotch	"	Meth	Fruit grower	✓			1									1	1	1		"		21
		" Sarah J.	F	W	wife	M	7 Dec	1858	43	O.	R		"	"	"	—													1	1	1		"		22
		" Nellie C	F	W	Daughter	S	9 Nov	1884	16	O.	R		"	"	"	—											½	10	1	1	1		"		23
		" Frank	M	W	son	S	17 June	1890	10	O.	R		"	"	"	—												10	1	1	1		"		24
		" Donald A	M	W	son	S	8 Aug	1892	8	O.	R		"	"	"	—												10	1	1	1		"		25
		" Mary G.	F	W	Daughter	S	17 Oct	1894	½	O.	R		"	"	"	—													—	—	—		"		26
		" Kenneth L	M	W	son	S	3 Nov	1898	2	O.	R		"	"	"	—													—	—	—		"		27
138	146	Vanallen Myron H	M	W	Head	M	15 Dec	1861	39	O.	R		"	German	"	Meth	Farmer			1									1	1	1		"		28
		" Mary	F	W	wife	M	19 Oct	1866	34	O.	R		"	"	"	—													1	1	1		"		29
		" Venetta F	F	W	Daughter	S	12 Sept	1889	11	O.	R		"	"	"	—											½	10	1	1	1		"		30
		" Ethel O.	F	W	Daughter	S	19 Nov	1891	9	O.	R		"	"	"	—											½	10	1	1	1		"		31
																																		32
																																		33
																																		34
																																		35
																																		36
																																		37
																																		38
																																		39
																																		40
																																		41
																																		42
																																		43
																																		44
																																		45
																																		46
																																		47
																																		48
																																		49
																																		50